DIN EN 1417:2024-03 (E)

Plastics and rubber machines - Two-roll mills - Safety requirements

Contents

Page

European foreword 4

Introduction 5

1 Scope 6

2 Normative references 6

3 Terms and definitions 8

4 Safety requirements and/or protective/risk reduction measures 12
4.1 General 12
4.2 Control systems 12
4.2.1 General 12
4.2.2 Starting 12
4.2.3 Normal stopping 12
4.2.4 Emergency stop 12
4.2.5 Failure of power supply 13
4.3 Mechanical hazards 13
4.3.1 Requirements applicable to all types of two-roll mills 13
4.3.2 Specific requirements applicable to large two-roll mills (D > 200 mm) 19
4.3.3 Specific requirements applicable to small two-roll mills (D 200 mm) 24
4.4 Electrical hazards 29
4.4.1 Electrical shock or burns caused by direct or indirect contact with live parts 29
4.4.2 Electrical shock, or fire due to electrostatic discharge 29
4.5 Hazards due to electromagnetic interference 29
4.6 Thermal hazards 29
4.7 Hazards caused by gases, dusts or vapours hazardous to health 30
4.8 Hazards generated by neglecting ergonomic principles 30
4.9 Hazards generated by noise 30
4.9.1 Main noise sources 30
4.9.2 Noise reduction at source by design 30
4.9.3 Noise reduction by devices 30
4.9.4 Information connected with noise hazards 30
4.10 Hazards due to unexpected start-up 30
4.11 Hydraulic and pneumatic equipment 30

5 Verification of safety requirements and/or protective/risk reduction measures 31

6 Information for use 34
6.1 General 34
6.2 Instruction handbook 34
6.2.1 General 34
6.2.2 Two-roll mills equipped with a trip bar as in 4.3.2.1 35
6.2.3 Two-roll mills equipped with a trip device as in 4.3.3.3 35
6.2.4 Two-roll mills equipped with light curtains as in 4.3.3.4.3 36
6.2.5 Laboratory two roll mills 36
6.2.6 Noise emission 36
6.3 Marking 36
6.4 Warning notice/signs on two-roll mills equipped with a trip bar as in 4.3.2.1 37
6.5 Warning notice/signs on two-roll mills equipped with a trip device as in 4.3.3.3 37

Annex A (informative) List of significant hazards **38**

Annex B (normative) Positioning of the trip devices specified in 4.3.3.4.2 ..... **42**

B.1 Production applications **42**
B.2 Laboratory applications **45**

Annex C (normative) Noise test code **46**

C.1 General **46**
C.2 Determination of the A-weighted emission sound pressure level at the workstation **46**
C.2.1 Basic standards and measurement procedure **46**
C.2.2 Measurement uncertainty **47**
C.3 Determination of the A-weighted sound power level **47**
C.3.1 Basic standards and measurement procedure **47**
C.3.2 Measurement uncertainty **47**
C.4 Mounting and operating conditions **47**
C.5 Information to be recorded and reported **48**
C.5.1 General **48**
C.5.2 General data **48**
C.5.3 Mounting and operating conditions **48**
C.5.4 Standards **48**
C.5.5 Noise data **49**
C.6 Declaration and verification of noise emission values **49**

Annex D (informative) Positioning of trip bar **52**

Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the essential requirements of Directive 2006/42/EC aimed to be covered **53**

Bibliography **56**